

artel

АС ҮЙ ПЕШІ

Пайдалану жөніндегі нұсқаулық



Мазмұны

1. Қауіпсіздік талаптары	4
2. Жалпы нұсқаулар	4
3. Техникалық сипаттамалары	5
4. Орнату және қосу	5
5. Пештің құрылысы	6
6. Жұмыс тәртібі	7
7. Күтім және тазалау	13
8. Ықтимал ақаулар және оларды жою әдістері	14
9. Сақтау шарттары	14
10. Кәдеге жарату	14



Құрметті Сатып алушы!

Мамандар өнім сапасын жетілдіру және жақсарту бойынша жұмыс істеп келеді. Белгілеу және өзгерту құқығы өндірушіге тиесілі. Біздің жоғары сапалы мен қауіпсіз өнімдерімізді таңдағаныңыз үшін алғыс айтамыз.

Өнімді сатып алғанда және пайдалану барысында пайдаланушы нұсқаулығы мен кепілдік талонын оқып шығыңыз.

Кепілдік талонына өзгерістер енгізуге тыйым салынады. Сатушы талонды дұрыс толтырғанына көз жеткізіңіз.

Өнімді пайдалану кезеңінде пайдаланушы нұсқаулығы мен кепілдік талонын ыңғайлы жерде сақтаңыз.

ШАРТТЫ БЕЛГІЛЕР



Ескерту! Ықтимал зақымданулар мен ақаулар жөнінде ескерту.



Назар аударыңыз!



Тыйым салынады!



Бөлшектемеңіз!



Ұстамаңыз!



Нұсқаулықты қатаң орындаған жөн!



Электр желісі көзінен ажыратыңыз!



Жерлендіру

1. ҚАУІПСІЗДІК ТАЛАПТАРЫ.

1.1 Сатып алушы пайдаланушы нұсқаулығында қойылған газ бен электр қуаты жөніндегі талаптарды орындауға міндетті. Осы талаптар бұзылған жағдайда өнімге берілетін кепілдік жарамсыз деп танылады!

⚠ НАЗАР АУДАРЫҢЫЗ!

1.2 Өнімді білікті маман орнатуы керек. Сіз сатып алған пешті арнайы әдіспен орнатып, газбен жабдықтау жүйесіне қосу қажет (электр жүйемен қоса). Дұрыс қосылмау салдарынан зақымдалған жағдайда кепілдік жарамсыз болып табылады.

1.3 Электр қосылымдары бар өнімдер жерге қосылған тоқ көзіне қосылуы керек.

1.4 Өнім үйде тамақ дайындауға арналған. Пешті жылыту сияқты басқа мақсаттарда пайдалануға тыйым салынады.

⊘ 1.5 Пешті физикалық, сенсорлық немесе ақыл-ой қабілеті төмен, өмірлік тәжірибесі не білімі жоқ адамдар (соның ішінде балалар), егер олардың қауіпсіздігіне жауапты адамның бақылауында болмаса, пешті пайдалану туралы нұсқау берілмесе, пайдалануға арналмаған.

1.6 Қосулы өнімнің қызыл тұрған бөлшектеріне қол тигізуге тыйым салынады. Балаларға қосулы тұрған өнімге жақындауға тыйым салынады.

⊘ 1.7 Пеш оттықтары зақымданған жағдайда (жарықшақ, сызат, деформация) оны пайдалануға тыйым салынады.

⊘ 1.8 Оңай жанғыш өнімдерді қосулы тұрған пешті (май және т. б.) қараусыз қалдыруға тыйым салынады.

1.9 Оңай жанғыш заттарды (аэрозольдер, шүберектер, қағаз) тұмшашеште немесе төменгі тартпада сақтауға тыйым салынады.

1.10 Ақаулық болған жағдайда өнімді толығымен өшіріп (өнім ашасын тоқ көзінен шығару немесе газ беретін кранды жабу), қызмет көрсету тобына қоңырау шалу керек.

⊘ 1.11 Ыдыс-аяғы жоқ оттықты (газ, электр) қосуға тыйым салынады.

2. ЖАЛПЫ НҮСҚАУЛАР

⊘ 2.1 Бұл пайдалану жөніндегі нұсқаулық осы бренд шығаратын ас үй пештерінің барлық модельдеріне қолданылады.

2.2 Пайдалану кезінде механикалық зақымдануға, бөгде заттардың, сұйықтықтардың, жәндіктердің, кеміргіштердің, жануарлардың өнім ішіне кіріп кетпеуін қадағалаңыз.

2.3 Таңбалау жапсырмаларының сақталуын қадағалау қажет.

2.4 Өнімді пайдалану кезінде қосымша желдетуді қолданған қажет, сонымен қатар өнімнің табиғи желдету жүйесін жабуға тыйым салынады.

2.5 Сұйытылған газ баллондарын әрқашан тігінен ұстаңыз. Әйтпесе, сұйытылған пропан-бутан пешке түсіп, бұл пештің өртенуіне және зақымдалуына әкелуі мүмкін.

2.6 Ыдыс-аяқты сақтауға арналған тартпаға ыстық заттарды қоймаңыз. Бұл пешті зақымдауы мүмкін.

2.7 Таба мен тұмшашештің торына бес килограмнан артық салмақ салмаңыз.

НАЗАР АУДАРЫҢЫЗ! Тұмшашештің есігін орындық немесе сөре ретінде пайдалануға тыйым салынады, оның үстіне отырмаңыз және ыдыс-аяқ пен керек-жарақтарды қоймаңыз.

⚠ Газ желісінде не үй-жайда ақаулар болған жағдайда немесе газ иісі сезілсе, газдың берілуін жабу немесе газ баллонын жабу; ашық отты сөндіру, сіріңке жақпау, темекі шекпеу керек; жарық пен электр құрылғыларын қосуға (өшіруге) болмайды; бөлмені желдету терезелерді ашу; бұл туралы дереу тиісті қызметке немесе уәкілетті газ дистрибьюторына хабарлау қажет.

3. ТЕХНИКАЛЫҚ СИПАТТАМАЛАРЫ

Техникалық сипаттамалары	Көрсеткіштер	Көрсеткіштер Multi Flame	Көрсеткіштер
Табиғи газдың номиналды қысымы	20 mBar		20 mBar
Сұйытылған газдың номиналды қысымы	30 mBar		30 mBar
Электр желісінің номиналды кернеуі	220-240 V		220-240 V
Номиналды ток жиілігі	50 Hz		50 Hz
Жұмыс үстелінің үлкен газ оттығы	1,9 kW	1,0 kW	3,3 kW
Жұмыс үстелінің орташа газ оттығы	2,3 kW	2,1 kW	2,3 kW
Жұмыс үстелінің кіші газ оттығы	3,3 kW		1,9 kW
Жұмыс үстелінің кіші электр оттығы (D-180 mm)	1,0 kW		1,5 kW
Жұмыс үстелінің үлкен электр оттығы (D-150 mm)	1,5 kW		1,0 kW
Тұмшашештің жоғарғы от жанарғысы	1,8 kW		1,8 kW
Тұмшашештің астыңғы жанарғысы	2,5 kW		2,5 kW
Тұмшашештің жоғарғы қыздырғышы	1,3 kW		1,0 kW
Тұмшашештің астыңғы қыздырғышы	1,1 kW		0,9 kW
Тұмшашештің жарық шамы	15 W		15 W
Істік жетегінің моторы	6 W		6 W
Электр тұтату жүйесі	0,6 A		0,6 A
Газ беруді тоқтатуды бақылау жүйесі	Іске қосылу уақыты: 1-8 сек Сөну уақыты: 20-50 сек		Іске қосылу уақыты: 1-8 сек Сөну уақыты: 20-50 сек
Тұмшашештің көлемі	65 l		52,8 l
Пештің жалпы өлшемдері БхЕхТ	850x600x600 mm		850x500x570 mm

Мамандарға арналған ақпарат

50x57 см модельдер үшін			60x60 см модельдер үшін		
Жиклердің газ түріне сәйкестігі	Сұйытылған газ 30 мб	Табиғи газ 30 мб	Жиклердің газ түріне сәйкестігі	Сұйытылған газ 30 мб	Табиғи газ 30 мб Multi Flame
Жұмыс газ үстелінің оттықтары			Жұмыс газ үстелінің оттықтары		
Оң жақтағы артқы кіші 1xВт	55	95	Кіші оттық	55	95
Сол жақтағы артқы орташа 2xВт	65	105	Орташа оттық	65	105
Сол жақтағы алдыңғы кіші 2xВт	65	105	Үлкен оттық	85	125
Оң жақтағы алдыңғы кіші 2,4xВт	85	125	Тұмшашештің оттықтары		
Тұмшашештің оттықтары			Үстіңгі оттық	65/68*	95
Жоғары (гриль) 1,9 xВт	68	93	Астыңғы оттық	85/72*	110
Астыңғы 2,3 кВт	72	105			

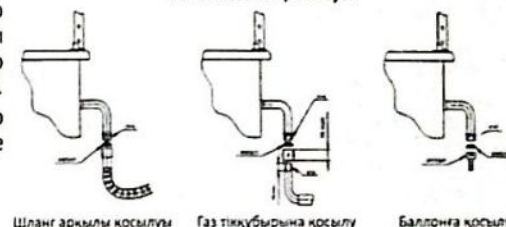
* Егер газ қысымының көрсеткіштері жоғарыда кестеде көрсетілген көрсеткіштерден асып кетсе, онда ас үй пешін редукторсыз пайдалануға тыйым салынады, бұл өндіруші зауыттың кепілдік міндеттемелерін жояды. Жиклерлер тұпшашеш оттықтарының түрлеріне байланысты қолданылады.

4. ОРНАТУ ЖӘНЕ ҚОСУ

Назар ! 4.1. Пешті электрмен жабдықтау жүйесіне қосуды электр монтаждау жұмыстарына рұқсаты бар маман (штепсельдік ашасы бар пештерді қоспағанда) жүргізуі керек.

4.2 Газ құбырлары және электр сымдары құрылғының артқы бетіне тиіп кетпеуі керек.

Газ желісіне қосылуы



Шланг арқылы қосылуы Газ тікқұбырына қосылу Баллонға қосылу

ПАЙДАЛАНУШЫНЫҢ НҰСҚАУЛЫҒЫ

4.3 Пешті орнату үшін реттелмелі аяқтарды пайдаланыңыз (жеткізілім пакетіне кіреді).

4.4 Желідегі газдың түрі мен қысымы пайдалану жөніндегі нұсқаулықта және пештің таңбаламасында көрсетілген түрге және қысымға сәйкес келмесе, пешті пайдалануға тыйым салынады.

4.5 Жұмыс үстелі мен ас үй сорғышының арасындағы қашықтық кемінде 850 мм болуы керек.

4.6 Өнімді деңгей бойынша реттеу қажет.

Назар аударыңыз!

4.7 Өнімді алғаш рет қолданар алдында шыққан иіс пен түтінді кетіру үшін барлық қыздыру бөлшектерін 30-60 минутқа қосып қою керек.

4.8 Ас үй пешін 60 °C дейін қыздыру температурасына шыдамайтын беттерге орнатуға тыйым салынады.



5. ПЕШТІҢ ҚҰРЫЛЫСЫ



5.1. Басқару тақтасындағы белгілер

			
Электр тұмшалаушы жұмыс режимдерін басқару тұтқасы			
			
Жұмыс үстелінің газ оттықтарын басқару тұтқасы	Электр оттықтардың қуатын ауыстыру тұтқасы	Тұмшалаушы жарнағыларын басқару тұтқасы	Тұмшалаушы төменгі жарнағысын басқару тұтқасы
			
Тұмшалаушы термостатын басқару тұтқасы	Электр тұмшалаушы жұмыс режимдерін басқару тұтқасы	Жоғарғы қыздырғыш термостатын басқару тұтқасы	Механикалық таймер тұтқасы

ПАЙДАЛАНУШЫНЫҢ НҰСҚАУЛЫҒЫ

 Таймер дисплейі	 Жарық батырмасы	 Электр тұтыну/жарық батырмасы	 Істік жетегінің батырмасы
 Жұмыс үстелінің электр оттықтарының тұмшалаушы қыздырғыш жұмысының индикаторы	 Өшірулі тұрғандағы күйі	Макс. от  Мин. от	 Жұмыс үстеліндегі оттықтардың орналасуы

5.2. Жұмыс үстелінің оттықтары:

Сол жақ артқы оттық.

Сол жақ алдыңғы оттық.

Оң жақ алдыңғы оттық.

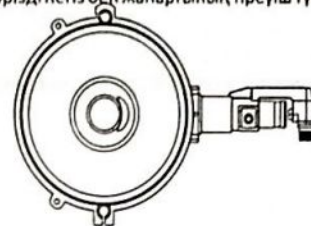
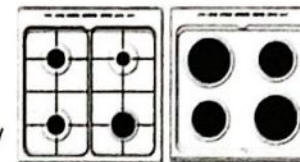
Оң жақ артқы оттық

Жұмыс үстеліндегі оттықтардың орналасуы басқару тақтасында нобайлап көрсетілген.

Шартты белгілер, тұтқалардың түрі және оттықтардың орналасуы өзгеруі мүмкін.

5.3 Жиклерлерді ауыстыру тәртібі және ауа қоспасының саңылауларын орнату (мамандар үшін ақпарат).

П-тәрізді негіз бен жанарғының тіреуіш түтігі арасындағы Z-қашықтық





	Multi Flame	Табиғи газ	Сұйытылған газ
Жұмыс үстелінің орташа оттығы		Z=2,0 мм	Z=4,7 мм
Жұмыс үстелінің орташа оттығы		Z=2,7 мм	Z=2,7 мм
Жұмыс үстелінің үлкен оттығы		Z=4,6 мм	Z=5,2 мм


6. ЖҰМЫС ТӘРТІБІ


6.1 Жұмыс үстелінің оттықтарын реттеу.


6.1.1 Газ оттықтары бар пештер үшін

 от тұрақсыз бола немесе сөнейін деп жатса, тұмшалаушы оттықтарын басқару тұтқасын «өшірулі» және «максималды от» позицияларының арасына орнатуға **ТҰЙЫМ САЛЫНАДЫ!**

 **НАЗАР АУДАРЫҢЫЗ!** Газ жанарғыларының от жарғышы мен қақпағы дәл өз орындарында болуы керек. Оттықты жағу үшін оған от әкеліңіз, кран тұтқасын сағат тіліне қарсы «максималды от» күйіне басып тұрып бұраңыз.

 Батырманы басу арқылы қосылатын электр тұтандырғышы бар пештер Батырманы басып, газ тұтқасын бұраңыз - тұтқа бұрылған жерде оттық жұмыс істей бастайды.

 **Кран тұтқалары арқылы қосылатын электр тұтандырғышы бар пештер**
Газ тұтқасын басып тұрып бұраңыз - оттық тұтқа бурылған жерде жұмыс істей бастайды.

 От жарғыштарын алып тастап электр тұтату түймесін басуға **тыйым салынады** - бұл электр тұтанудың істен шығуына әкелуі мүмкін.

6.1.1.2 Газ бақылау жүйесімен жабдықталған модельдер - оттықты тұтандырғаннан кейін тұтқаны 2-8 секунд ұстап тұру керек, содан кейін тұтқаны босатыңыз. Егер газ өшсе, әрекетті қайталап көріңіз.

6.1.2 Электр оттықтары бар пештер үшін

6.1.2.1 Электр оттықты қосу үшін ажыратып-қосқыштың тұтқасын қалаған күйге бұраңыз, жұмыс индикаторы жанып, оттығы қыза бастайды.

6.1.2.2 Электр қуатын үнемдеу үшін электр оттықты тамақ пісіруден 10-15 минут бұрын өшіруге болады.




НАЗАР АУДАРЫҢЫЗ! Ешқашан электр оттықты бірінші рет пайдалаған уақыттан басқа ыдыс қоймай қоспаңыз.

6.1.2.3 Электр оттығының дұрыс жұмыс істеуі үшін диаметрі қыздырғыштың өзінен үлкенірек түбі тегіс ыдыс қажет. Электр оттықтардың қатты салқындауына **ЖОЛ БЕРМЕҢІЗ**. Егер оларға суық сұйықтық төгілсе, электр оттықтары істен шығуы мүмкін.

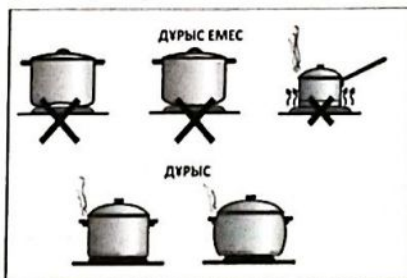
6.2 Тұмшапешті баптау

6.2.1 Газ жанарғылары бар пештер үшін.

6.2.1.1 Электр тұтандырғышпен жабдықталмаған модельдер үшін


 Пештің төменгі жанарғысын жағу үшін жанып тұрған сіріңкені тұтандырғыштың саңылауына жақындатыңыз, оттықты басқару тұтқасын сағат тіліне қарсы бағытта басыңыз және «максималды от» күйіне дейін бұраңыз. Пештің жоғарғы жанарғысын (гриль) жағу үшін, жанып тұрған сіріңкені жоғарғы оттыққа жақындатыңыз, оттықты басқару тұтқасын басыңыз және сағат тілінің бағыты бойынша бұраңыз.

ТҮТАНДЫРҒЫШ САҢЫЛАУЫ




6.2.1.2 Электр тұтандырғыш және «газ бақылау» қауіпсіздік құрылғысымен жабдықталған модельдер үшін

НАЗАР АУДАРЫҢЫЗ! ПЕШ ЖАНАРҒЫЛАРЫН ТЕК ПЕШТІҢ ЕСІГІ АШЫҚ КҮЙДЕ ЖАҒУҒА БОЛАДЫ!

 Газ бақылау жүйесімен жабдықталған модельдер - оттықты тұтандырғаннан кейін тұтқаны 10-15 секунд ұстап тұру керек, содан кейін тұтқаны босатыңыз. Егер газ өшсе, әрекетті қайталап көріңіз.


Жоғарғы жанарғы үшін дәл солай.

Тұмшапеш оттықтарын басқару тетігін «өшіру» және «максималды от»


 күйлерінің арасына орнатуға **ТЫЙЫМ САЛЫНАДЫ**, жалын тұрақсыз болып, өшіп қалуы мүмкін.

6.2.2.1 Таймерсіз тек жоғарғы қыздырғышпен (грильмен) жабдықталған модельдер үшін.

Қажетті температураны орнатқаннан кейін құрылғы жұмыс істей бастайды, аяқталғаннан кейін тұтқаны бастапқы орнына қайтарыңыз.

 **6.2.2.2 Тек жоғарғы қыздырғыш (грильмен) пен механикалық таймермен жабдықталған модельдер үшін**


 Термостатты басқару тұтқасы арқылы қажетті температураны орнатыңыз

 Механикалық таймер тұтқасымен қажетті пісіру уақытын орнатыңыз (6.2.5-тармақ)


Белгіленген уақыт өткеннен кейін қызу өшеді, сигнал естіледі. Пісіру аяқталғаннан кейін термостатты басқару тұтқасын «Өшірулі» күйіне қайтарыңыз.


6.2.2.3 Жоғарғы қыздырғыш (грильмен) пен таймерсіз астыңғы қыздырғышпен жабдықталған модельдер үшін


 Термостатты басқару тұтқасы арқылы қажетті температураны орнатыңыз

 Пештің жұмыс режимдерінің тұтқасы арқылы қыздырғыштың (тардың) қажетті жұмыс режимін орнатыңыз, қыздырғыш (тар) жұмыс істей бастайды. Пісіру аяқталғаннан кейін термостатты басқару тұтқаларын және пештің жұмыс режимдерін «өшіру» күйіне келтіріңіз.

6.2.2.4 Жоғарғы қыздырғыш (гриль), астыңғы қыздырғыш және механикалық таймермен жабдықталған модельдер үшін


 Термостатты басқару тұтқасын пайдаланып, қажетті температураны орнатыңыз.


 Пештің жұмыс режимдерінің тұтқасы арқылы қыздырғыштың (тардың) қажетті жұмыс режимін орнатыңыз.

 Механикалық таймердің тұтқасы арқылы қажетті пісіру уақытын орнатыңыз (6.2.5-тармақ), қыздырғыш (тар) жұмыс істей бастайды. Белгіленген уақыт өткеннен кейін қызу өшеді де, сигнал естіледі. Пісіру аяқталғаннан кейін термостатты басқару тұтқаларын және пештің жұмыс режимдерін «өшіру» күйіне келтіріңіз.







6.2.2.5 Жоғарғы қыздырғыш (гриль), астыңғы қыздырғыш және цифрлық таймермен жабдықталған модельдер үшін

 Термостатты басқару тұтқасын пайдаланып, қажетті температураны орнатыңыз.


 Пештің жұмыс режимдерінің тұтқасы арқылы қыздырғыштың (тардың) қажетті жұмыс режимін орнатыңыз.

 Цифрлық таймерді орнатыңыз және іске қосыңыз (6.2.6-тармақ), қыздырғыш (тар) жұмыс істей бастайды. Белгіленген уақыт өткеннен кейін қызу өшеді де, сигнал естіледі. Пісіру аяқталғаннан кейін термостатты басқару тұтқаларын және пештің жұмыс режимдерін «өшіру» күйіне келтіріңіз.


6.2.2.6 Электр тұмшапештің жұмыс режимдері

 Төменгі қыздыру	 Жоғарғы қыздыру	 Жоғарғы + төменгі қыздыру	 Жоғарғы қыздыру + Төменгі қыздыру + желдеткіш	 Жоғарғы қыздыру (гриль) + желдеткіш	 Сақиналы жылытқыш + желдеткіш
--	--	--	--	--	--

Төменгі қыздыру режимі

 Тек төменгі қыздырғыш жұмыс істейді. Сұйық салындысы бар бәліштердің түбін кептіруге, сондай-ақ ұзақ пісіруге арналған.

Жоғарғы қыздыру режимі (гриль)

 Жоғарғы қыздырғыш жұмысы. Құрылған қабыршақша пайда болу үшін.

Төменгі + жоғарғы қыздыру режимі төменгі және жоғарғы екі қыздырғыш бір уақытта жұмыс істейді. Шырынды емес пісірілген тағамдарға, кекстерге, печеньеелерге, нәзік торттарға, губка торттарына, нанға арналған; Турама салынған көкөністер, құйрылған ет, майсыз сиыр еті, құс еті, балық, балықтан көмеш пісіруге жарайды.

Төменгі қыздыру + жоғарғы қыздыру + желдеткіш режимі 2 қыздырғыш пен желдеткіш жұмыс істейді. Белгіленген температураға дейін тезірек қызады. Құйрылған орама, торттар және т.б. пісіру үшін қолданылады.



Жоғарғы қыздыру режимі (гриль) + желдеткіш

Жоғарғы қыздырғыш жылуы соншалықты қарқынды емес. Желдеткіш сәулелерді үлестіреді, тағамды тек үстіңгі жағынан емес, астыңғы жағынан да, бүйірден де қуырады. Сонда да грильдің қытырлақ қабыршақша, кош иіс және сәлді жұмсақ ет сияқты барлық артықшылықтары сақталады. Тағам кеуіп кетпейді және тез арада дайын болады. Бұл режимде кәдімгі грильде дайындалатын барлық тағамдар - орамалар мен құс етін - азірлеуге болады.



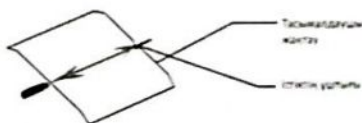
Сақиналы қыздырғыш + желдеткіш режимі

Желдеткіші бәр пештің артқы қабырғасында орналасқан қыздырғыш жұмыс істейді. Режим бір емес, бірнеше тағамды бір уақытта пісіруге мүмкіндік береді. Ол үшін бірдей температурада оларды пештің 2-3 деңгейіне қою қажет. Пешті алдын ала қыздыру қажет емес. Қатпарлы қамырды пісіруге, саңырауқұлақ, жемістерді кептіруге, үйдегі консервілерді зарарсыздандыруға және іші жұмсақ және сәлді келетін және жақсы піскен барлық тағамдарға арналған.



НАЗАР АУДАРЫҢЫЗ! Пештің түбіне орнатылған алюминий фольганы пайдалануға тыйым салынады.

6.2.3 Істік



Істікті пайдалану үшін тасымалдаушы жақтауды пештегі арнайы үшінші деңгейдегі ойықтарына орнатыңыз.
 Ұштыққа ет бөлігін немесе құс етін тұтастай салып, бекіту бұрандалары арқылы шанышқылармен

бекітіңіз

- 1. Істіктің ұштығын жетектегі орнына (пештің артқы қабырғасында) тірелгенге дейін орнатыңыз.
- 2. Істікке бекітілген ет дәл гриль астында болуы керек.
- 3. Астына май жинайтын табаны қойыңыз.
- 4. Басқару тақтасындағы түймені басу арқылы істік жетегін қосыңыз. Тағам пісіру кезінде істіктің тұтқасын алып тастау керек, ал есігі жабық болу керек.

6.2.4 Тұмшапешті жарықтандыру

Пештің жарығын қосу үшін басқару тақтасындағы тиісті батырманы басыңыз.

6.2.5 Механикалық таймер

Таймерді іске қосу үшін тұтқаны сағат тілінің бағыты бойынша «0» күйінен қажетті уақыт белгісіне дейін бұру керек. Таймер 10 минуттан 90 минутқа дейінгі уақытты санайды.

6.2.6 Таймер дисплейі

6.2.6.1 Таймер құрылғысы



1. Дәл уақытты баптау түймесі
2. Таймерді баптау түймесі
3. Мәзір түймесі - функцияларды таңдау
4. «+» батырмасы
5. «-» батырмасы
6. Құлыптау түймесі
7. Уақыт индикаторы
8. Пеш температурасының индикаторы
9. Автоматты режим белгісі
10. Қосылғаны турған пеш белгісі
11. Қолмен басқару режим белгісі
12. Пеш қыздырғышын автоматты түрде өшіру белгісі
13. Пеш қыздырғышын автоматты түрде қосу белгісі
14. Пеш температурасын реттеу режимінің белгісі
15. Таймер режимінің белгісі
16. Құлыптау режимінің белгісі



Электр қуаты өшкен жағдайда қосылған бағдарлама жойылады. Пешті қайта баптау керек.



Баптау кезінде дисплейде тиісті белгілер жыпылықтайды. Түймелерді баспай 4 секунд күтіңіз, баптау параметрлері автоматты түрде іске қосылады.



Егер температура орнатылса, пісіру басталғаннан кейін дәл уақыт пен пештің нақты температурасы көрсетіледі.



Пешті кейіннен пайдаланған кезде, таймер қолданылмаған жағдайда қолмен басқару режимінде тұруын тексеріңіз.

6.2.6.2 Дәл уақытты орнату

Желіге қосылғаннан кейін немесе электр қуаты болмағаннан қайта қосылғаннан кейін дисплейде сағат 12:00 көрсететін шам жыпылықтайды **AUTO**

Таймерді реттеу түймесін басыңыз. Дисплейде белгілер жанады. Индикатор таулік уақытын белгілеңіз. Түймелерді қысқа уақыт аралығында басу индикатор көрсеткіштерін 1 минутқа өзгертеді.

6.2.6.3 Пеш температурасын реттеу (термостат функциясы бар дисплей үшін)

Функцияларды таңдау түймесін **M** үш рет басыңыз, экранда пеш температурасын реттеу белгісі жанбайды, пеш температурасының индикаторы **999.9** жана бастайды. Температураны «+», «-» түймелері көмегімен орнатыңыз.

6.2.6.4 Қолмен басқару режимін орнату

Дәл уақытты қойғаннан кейін пеш автоматты түрде қолмен басқару режиміне орнатылады.

Дисплейде дәл уақыт пен қолмен пісіру режимінің белгілері көрсетіледі.

Тағамды тұмшапешке салыңыз. Пештің термостат басқа тұтқасын пайдаланып пісіру температурасын орнатыңыз. Термостат функциясы бар дисплей үшін (6.2.6.3 тармақ) сәйкес орнатыңыз.

Пештің жұмыс режимдерін басқару тұтқасын пайдаланып пісіру бағдарламасын таңдаңыз. Тұмшапеш қосылады. Бұл режимде пештің жұмыс уақытын пайдаланушы анықтайды және бақылайды. Басқару панеліндегі тұтқаны пайдаланып жұмыс режимін өшіргенде, пеш өшеді.

6.2.6.5 Таймер режимін орнату.

Дисплей сағатын тек пісіру бағдарламасын реттеу үшін ғана емес, сонымен қатар пеште пісіру уақыт аралығын және дыбыстық ескертуді орнату үшін де пайдалануға болады. Таймер пештің қол режимінде тұрған жұмысына әсер етпейді. Ол белгілі бір уақытта пеште немесе оттықтарда тұрған тағамның күйін тексеру керек екенін еске салу үшін қолданылады.

Таймерді реттеу түймесін басыңыз. Дисплейде белгі жана бастайды. Уақыт индикаторы **1999** өшеді. «+», «-» түймелерін пайдаланып, пісіру уақытын орнатыңыз.

Таймер режимі белгісі жанғанын тоқтатқанда, функция іске қосылады. Белгіленген уақыт өткеннен кейін дыбыстық сигнал естіледі және белгі қайтадан жана бастайды.

Дыбыстық сигналдың ұзақтығы - 2 минут. Сигналды өшіру үшін кез келген түймені басыңыз. Белгі өшеді де, дисплейде дәл уақыт көрсетіледі.

6.2.6.6 Пісіру уақытын орнату.

Егер сіз дереу пісіруді бастағыңыз келсе және пеш пен шкафты белгілі бір уақыт аяқталғаннан кейін жұмысын тоқтататындай етіп бағдарламалағыңыз келсе, пісіру уақытын таймерге орнатыңыз.

Функцияларды таңдау **M** басыңыз. Дисплейде автоматты пісіру режимінің белгілері **AUTO** мен пеш қыздырғышын автоматты түрде өшіру белгісі бір уақытта жанады. Уақыт индикаторы өшеді.

«+», «-» батырмаларын пайдаланып, тағамның дайындалу уақытын белгілеңіз.



Тағамды тұмшәпешке салыңыз. Пештің термостатын басқару тұтқасын пайдаланып пісіру температурасын орнатыңыз.

Термостат функциясы бар дисплей үшін (6.2.6.3 тармақ) бойынша орнату.

Пештің жұмыс режимдерін басқару тұтқасын пайдаланып пісіру бағдарламасын таңдаңыз. Тұмшәпеш қосылады.



Белгіленген уақыт аралығы аяқталғаннан кейін қосулы тұрған қыздырғыштар сөніп, дыбыстық сигнал қосылады, белгі өшеді, белгі жыпылықтай бастайды

Тұмшәпештің жұмыс режимдерін басқару тұтқасын «0» күйіне қойыңыз, бұл пеш бағдарламасының қайта іске қосылуына жол бермейді.

Режимді тоқтату үшін түймені **M** басыңыз, содан кейін таймер қолмен басқару режиміне өтеді және дисплейде белгішелер   жанады.


6.2.6.7 Пісіруді кешіктіру уақытын орнату.

Пісіру уақытын орнатқаннан кейін пісірудің аяқталу уақытын кейінге орнатуға болады.

Функцияларды таңдау **M** басыңыз. Дисплейде автоматты пісіру режимінің белгілері **AUTO**  мен пеш қыздырғыштарын автоматты түрде өшіру  белгісі бір уақытта жанады. Уақыт индикаторы **1888** жыпылықтауды тоқтатады.

«+», «-» батырмаларын пайдаланып, тағамның дайындалу уақытын белгілеңіз.

Пісіру уақытын орнатқаннан кейін функцияларды таңдау түймесін **M** басыңыз.

Дисплейде  пеш қыздырғышын автоматты түрде қосу белгісі көрсетіледі. Уақыт индикаторы **1888** жыпылықтауды тоқтатады.

«+», «-» түймелерін пайдаланып, пісірудің аяқталу уақытын орнатыңыз.


Тағамды тұмшәпешке салыңыз. Пештің термостатын басқару тұтқасын пайдаланып пісіру температурасын орнатыңыз. Термостат функциясы бар дисплей үшін (6.2.6.3-тармақ) бойынша орындау.



Пештің жұмыс режимдерін басқару тұтқасын пайдаланып пісіру бағдарламасын таңдаңыз.

Тұмшәпеш таймері пісірудің басталу уақытын оның аяқталу уақытынан пісіру ұзақтығын шегеру арқылы есептейді. Пісіру уақыты келгенде, пеш таңдалған режимде қосылады және белгіленген температураға дейін қызады. Бұл температура пісіру аяқталу уақыт келгенше сақталады.

Пісірудің басталуын күту кезінде дисплей дәл уақытты және автоматты режим белгісін **AUTO** көрсетеді.



Басталғаннан бастап және пісіру кезінде дисплейде **AUTO**  белгілер көрсетіледі.

Белгіленген уақыт аралығы аяқталғаннан кейін қосулы тұрған қыздырғыштар сөніп, дыбыстық сигнал қосылады,  белгі өшеді, **AUTO** белгі жыпылықтай бастайды.

Пештің жұмыс режимдерін басқару тұтқасын «0» күйіне орнатыңыз. Режимді тоқтату үшін түймені **M** басыңыз, содан кейін таймер қолмен басқару режиміне өтеді және дисплейде белгішелер жанады  .

6.2.6.8 Құлыпты орнату.

Құлыптау режимін белсендіру үшін дисплейде  құлыптау режимі белгісі  пайда болғанша түймені басып тұрыңыз. Дисплей құлыптаулы.

Құлыпты алып тастау үшін  түймені басып тұрыңыз. Басқару тақтасының құлпы ашылды, дисплейдегі  белгісі өшеді.

Бағдарламаланған параметрлерді кез келген уақытта тексеруге және өзгертуге болады. Мына жолмен өзгертуге болады: 1,2,3 түймелерін таңдалған функцияның белгісі жыпылықтай бастағанға дейін басыңыз. 4 және 5 түймелері арқылы бағдарлама параметрлерін өзгертіңіз.

7. КҮТІМ ЖӘНЕ ТАЗАЛАУ

НАЗАР АУДАРЫҢЫЗ! Қызмет көрсетуді бастамас бұрын пешті электр желісінен ажыратыңыз, газ беруді тоқтатыңыз.

7.1 Тазалау өнімнің суық күйінде жүргізілуі керек.

7.2 Пеш бетін жұмсақ асүй ысқышы, жылы су және ыдыс жуғыш затпен жуып, шүберекпен сүрту керек. Ақпараттық белгілер салынған басқару тақтасын тазалау кезінде ерекше мұқият болыңыз.

7.3 Метал ысқыштарды, ұлы тазартқыштарды, қазақ ұнтақтарды және плитаның беттерін қатты зақымдап, суреттерді өшіріп тастауы мүмкін басқа агрессивті компоненттерді пайдаланбаңыз.

7.4 Газ оттықтарды тазалау немесе жұмыс үстелін жуу үшін от бөлгіштерді алып тастаған жөн.

7.5 Үстел мен керамикалық ажыратушыларды тазалағанда абай болыңыз. Ластанған және дымқыл электр тұтандыру ажыратушылары жұмыс істемейді мүмкін.

7.6 Тазалау үшін жоғары қысымды тазартқыштарды немесе бұ тазартқыштарды пайдаланбаңыз. Пештің құрылысы бойынша пешті бұмен тазалау көзделмеген.

7.7 Пеш бөлшектерін ыдыс жуғыш машинада жууға болмайды.

7.8 Жұмыс үстелінің қақпағын ұқыптап тазалау үшін оны алып тастауға болады.

Жұмыс үстелінің қақпағы.

Қақпақты екі қолыңызбен ұстап, жоғары қарай тартыңыз. Тазалағаннан кейін орнына қойыңыз.

7.9 Тұмшәпеш есігін алу және орнату

Тұмшәпештің есігін толығымен ашып, алынбалы құлақшаларды артқа қарай тартыңыз. Содан кейін құлақшалар есіктегі топсалы түйінге тірелгенге дейін есікті ақырын жабыңыз.

Есікті көтеріп, оны пеш саңылауларынан шығарып алыңыз.

Орнату кері тәртіпте жүзеге асырылады. Есікті еңкейтіп, оның топсасын пештегі

саңылауларға тірелгенге дейін салыңыз. Топсалардың саңылауларға дұрыс

"кіргеніне" көз жеткізіңіз. Содан кейін есікті толығымен ашыңыз, құлақшаларды

бастапқы (колденең) күйге тірелгенше қойыңыз.

Есіктің функционалдығын тексеріңіз.



НАЗАР АУДАРЫҢЫЗ! Ешқашан есіктің топсалы муфталарының шығып кетуіне жол бермеңіз, өйткені күшті серіппелер зақым келтіруі мүмкін.

7.10 Тұмшәпештің шамын ауыстыру

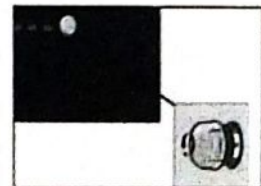
Тұмшәпешті желіден ажыратыңыз.

Шыны плафонды бұрап алыңыз.

Жарамсыз шамды жұмыс істейтін шамға ауыстырыңыз.

Қызмет көрсету орталығынан сатып алуға болады.

7.11 Қуат сымы мен газ жеткізетін икемді шлангтың күйін мезгіл-мезгіл (кем дегенде жарты жылда бір рет) тексеріңіз. Жарықтар, балқу іздері, материалдың қатаюы сияқты ақауларға жол берілмейді.



ПАЙДАЛАНУШЫ НҰСҚАУЛЫҒЫ

8.ЫҚТИМАЛ АҚАУЛАР ЖӘНЕ ОЛАРДЫ ЖОЮ ӘДІСТЕРІ

Мәселе	Себебі	Шешу жолдары
1. Оттық жанбайды немесе баяу жанады	- желідегі қысым тым төмен; -оттық қысық орнатылған; -шүмегі бітелегн	- газбен жабдықтау қызметіне хабарласу; - оттықты дұрыс орнату қажет; - шүмекті жұқа сым немесе инемен тазалау
2.Оттық қатты жанып тұр, жалын ажырап тұрады	- желідегі қысым тым жоғары	- газбен жабдықтау қызметіне хабарласу; -жану тұрақтанғанша тұтқа (оттықты басқару тұтқасы) арқылы газ беруді азайтыңыз
3.Қыздырылған кезде кран тұтқасы кептеліп қалады	- кранның майлауы таусылды	- *крандағы майды ауыстыру
4.Барлық электр құрылғылар жұмыс істемейді	пеш желігөқосылмағанқуат сымы зақымданған	- плитаны қосыңыз - *қуат сымын ауыстырыңыз
5.Электр тұтандыру жұмыс істемейді - ұшқын жоқ - ұшқын бар, бірақ жанбайды	- ажыратушының сымдары зақымдалған; - ажыратушы корпусы сынған - ажыратушы қатты ластанғаннемесе бітелген; - желідегі қысым тым жоғары	- *ажыратушыны ауыстыру; - *ажыратушыны ауыстыру; - ажыратушыны тазалау және кептіру;- газ аз болған кезде жағу
6.Істік айналмайды	- Істіктің жетегі аралық нүктеде тоқтады	- тұтқа арқылы қосқанда, ұштықтьекі жаққа бұрау
7.Пештің жарық шамы жанбайды	- шам жанып кетті	- шамды ауыстыру
* - жұмыстарды сервистік қызмет орындайды		

9.САҚТАУ ШАРТТАРЫ

Пештер жабық жерде қалыпты климаттық жағдайларда жұмыс істеуге арналған. Ашық ауада тікелей күн астында және жауын-шашын астында пайдалануға тыйым салынады.



10.КӘДЕГЕ ЖАРАТУ

10.1 Қаптама материалдарын қайта өңдеу орындарына тапсыру керек.



НАЗАР АУДАРЫҢЫЗ! Қаптама материалдарымен ойнауға тыйым салынады, физикалық зақым

келтіру ықтималдығы бар.

10.2 Кәдеге жаратуға жарамды пешті қуат сымын кесу арқылы жарамсыз ету керек және қолданыстағы заңнамаға сәйкес кәдеге жарату қажет.

artel

КУХОННАЯ ПЛИТА

ИНСТРУКЦИЯ ПО ПРИМЕНЕНИЮ



Содержание

1. Требования безопасности	17
2. Общие указания	17
3. Технические характеристики	18
4. Установка и подключение	18
5. Устройство плиты	19
6. Порядок работы	20
7. Уход и очистка	26
8. Возможные неисправности и методы их устранения	27
9. Условия хранения	27
10. Утилизация	27



Уважаемые Покупатели!

Специалисты постоянно работают над улучшением нашей продукции. Право на обозначения и изменения остается за производителем.

Благодарим за покупку нашей качественной и безопасной продукции.

При покупке и эксплуатации продукта ознакомьтесь с руководством по эксплуатации и гарантийным талоном.

Запрещается вносить изменения в гарантийный талон. Убедитесь в правильном заполнении талона продавцом.

Руководство по эксплуатации и гарантийный талон рекомендуется хранить в доступном месте во время всего срока эксплуатации продукта.

УСЛОВНЫЕ ОБОЗНАЧЕНИЯ

Предостережение! Предупреждение о возможных увечьях и повреждениях.

Внимание!

Запрещено!

Не разбирать!

Не прикасаться!

Строго следовать инструкции

Отключить от электрической розетки

Заземление

1. ТРЕБОВАНИЯ БЕЗОПАСНОСТИ.

1.1 Покупатель обязан выполнить требования по правильному подключению к газу и электричеству согласно руководства по эксплуатации. В случае нарушения этих требований гарантия на продукт снимается!

ВНИМАНИЕ!

1.2 Подключение продукта должен выполнять специалист по установке данного продукта. Приобретенная Вами плита требует специальной установки и подключения к системе газоснабжения (кроме электрической). Повреждения из-за неправильного подключения приводят к снятию гарантийных обязательств.

1.3 Продукты имеющие электрическое подключение должны подключаться к розетке с заземлением.

1.4 Продукт предназначен для бытового использования для приготовления пищи.

Запрещено использовать плиту для других целей, например, для обогрева.

1.5 Плита не предназначена для использования лицами (включая детей) с пониженными физическими, сенсорными или умственными способностями или при отсутствии у них жизненного опыта или знаний, если они не находятся под присмотром или не проинструктированы об использовании плиты лицом, ответственным за их безопасность.

1.6 Запрещено прикасаться к горячим элементам на работающем продукте.

Запрещено подпускать детей к работающему продукту.

1.7 Запрещается пользоваться плитой имеющей повреждения (сколы, трещины, деформации) конфорок.

1.8 Запрещено оставлять без присмотра легковоспламеняющиеся продукты (масло, жир и т.д) на работающей плите.

1.9 Запрещено хранить легковоспламеняющиеся вещи (аэрозоли, тряпки, бумагу) в духовом шкафу или нижнем ящике.

1.10 В случае неисправности необходимо полностью отключить продукт (вынуть вилку продукта из розетки или перекрыть кран подачи газа) и вызвать сервисную службу.

1.11 Запрещено включать конфорки (газовые, электрические) если на ней не установлена посуда с содержимым.

2. ОБЩИЕ УКАЗАНИЯ

2.1 Данное руководство по эксплуатации распространяется на все модели кухонных плит выпускаемых под данной маркой.

2.2 В ходе эксплуатации не допускайте механических повреждений, попадания вовнутрь посторонних предметов, жидкостей, насекомых, грызунов, животных.

2.3 Необходимо следить за сохранностью маркировочных наклеек.

2.4 При эксплуатации продукта необходимо использовать дополнительную вентиляцию, а также запрещается закрывать естественную вентиляцию продукта.

2.5 Всегда держите баллоны со сжиженным газом вертикально. В противном случае сжиженный пропан-бутан может попасть в плиту, что может привести к возгоранию и повреждению плиты.

2.6 Не кладите горячие предметы в ящик для хранения посуды. Это может повредить плиту.

2.7 Не нагружайте противень и решетку духовки массой более пяти килограммов.

ВНИМАНИЕ! Запрещено использование дверцы духового шкафа в качестве сиденья или полки, не садитесь и не ставьте посуду и принадлежности на дверцу.

В случае возникновения неисправностей газовой сети или в помещении чувствуется запах газа, необходимо: закрыть подвод газа или перекрыть газовый баллон; погасить открытый огонь, не зажигать спички, не курить; нельзя включать (выключать) освещение и электроприборы; хорошо проветрить помещение - открыть окна; немедленно известить об этом сервисную службу или уполномоченного дистрибьютора газа.

ИНСТРУКЦИЯ ПО ИСПОЛЬЗОВАНИЮ

3. ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ

Технические характеристики	Показатели	Показатели Multi Flame	Показатели
Номинальное давление природного газа	20 mBar		20 mBar
Номинальное давление сжиженного газа (пропан-бутан)	30 mBar		30 mBar
Номинальное напряжение электросети	220-240 V		220-240 V
Номинальная частота тока	50 Hz		50 Hz
Конфорка рабочего стола газовая большая	1,9 kW	1,0 kW	3,3 kW
Конфорка рабочего стола газовая средняя	2,3 kW	2,1 kW	2,3 kW
Конфорка рабочего стола газовая малая	3,3 kW		1,9 kW
Конфорка рабочего стола электрическая большая (D-150 mm)	1,0 kW		1,5 kW
Конфорка рабочего стола электрическая малая (D-150 mm)	1,5 kW		1,0 kW
Горелка духового шкафа верхняя	1,8 kW		1,8 kW
Горелка духового шкафа нижняя	2,5 kW		2,5 kW
ТЭН духового шкафа верхний	1,3 kW		1,0 kW
ТЭН духового шкафа нижний	1,1 kW		0,9 kW
Лампа подсветки духового шкафа	15 W		15 W
Мотор привода вертела	6 W		6 W
Система электророзжига	0,6 A		0,6 A
Система контроля прекращения подачи газа	Время срабатывания: 1-8 сек Время отпущения: 20-50 сек		Время срабатывания: 1-8 сек Время отпущения: 20-50 сек
Объем духового шкафа	65 l		52,8 l
Габаритные размеры плиты ВxШxГ	850x600x600 mm		850x500x570 mm

Информация для специалистов

для моделей 50x57 см			для моделей 60x60 см			
Соответствие жиклеров типу газа	Сжиженный газ 30 мб	Природный газ 30 мб	Соответствие жиклеров типу газа	Сжиженный газ 30 мб	Природный газ 30 мб	Multi Flame природный газ 20 мб
Конфорки рабочего стола						
Дальняя правая малая 1кВт	55	95	Малая конфорка	55	95	70
Дальняя левая средняя 2кВт	65	105	Средняя конфорка	65	105	100
Ближняя левая средняя 2кВт	65	105	Большая конфорка	85	125	125
Ближняя правая большая 2,4кВт	85	125	Горелки духового шкафа			
Горелки духового шкафа						
Верхняя (гриль) 1,9 кВт	68	93	Верхняя горелка	65/68*	95	93
Нижняя 2,3 кВт	72	105	Нижняя горелка	85/72*	110	110

* В случае если ваши показатели давления газа превышают вышеуказанные табличные показания, то кухонную плиту запрещено использовать без редуктора, так как это приводит к прекращению гарантийных обязательств со стороны завода изготовителя. Жиклеры применяются в зависимости от типов горелок

4. УСТАНОВКА И ПОДКЛЮЧЕНИЕ

Внимание! 4.1. Подключение плиты к системе электроснабжения должен проводить специалист, имеющий разрешительные документы на проведение электромонтажных работ (исключение составляют плиты оснащенные штепсельной вилкой).

4.2 Газопроводящие трубы и электропроводка не должны соприкасаться с задней поверхностью прибора.



ИНСТРУКЦИЯ ПО ИСПОЛЬЗОВАНИЮ

4.3 Для установки плиты используйте регулируемые ножки (входят в комплект поставки).

4.4 Запрещается пользоваться плитой, если тип и давление газа в сети не соответствует типу и давлению, указанному в руководстве по эксплуатации и на маркировке плиты.

4.5 Расстояние между рабочим столом и кухонной вытяжкой должно составлять не менее 850 мм.

4.6 Продукт должен быть отрегулирован по уровню.

Внимание!

4.7 Перед первым использованием продукта - необходимо включить все нагревательные элементы в течение 30-60 мин для устранения выделяющегося запаха и дыма.

4.8 Запрещено устанавливать кухонные плиты на поверхности, которые не выдерживают нагрев до 60 °С.

5. УСТРОЙСТВО ПЛИТЫ



5.1. Обозначения на панели управления

Ручка управления газовыми конфорками рабочего стола	Ручка переключения мощности электроконфорок	Ручка управления горелками духового шкафа	Ручка управления режимами работы электрического духового шкафа
Ручка управления термостатом духового шкафа	Ручка управления режимами работы электрического духового шкафа	Ручка управления термостатом верхнего ТЭНа	Ручка таймера механического

ИНСТРУКЦИЯ ПО ИСПОЛЬЗОВАНИЮ

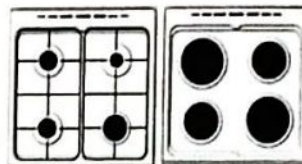
 Таймер дисплей	 Кнопка подсветки	 Кнопка электророзжига /подсветки	 Кнопка привода вертела
 Индикатор работы электроконфорок рабочего стола, работы ТЭНа духового шкафа	 Положение выключено	 Максимальное пламя Малое пламя	 Положение конфорок на рабочем столе

5.2. Конфорки рабочего стола

Конфорка дальняя левая.
Конфорка ближняя левая.
Конфорка ближняя правая.
Конфорка дальняя правая.

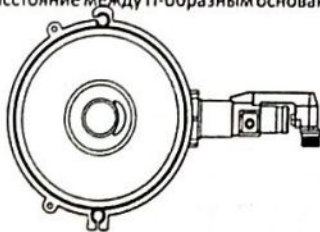
Положение конфорок на рабочем столе схематично изображено на панели управления.

Условные обозначения внешний вид ручек и положение конфорок могут изменяться



5.3 Порядок замены жиклеров и установка зазоров воздушной смеси (Информация для специалистов).

Z - расстояние между П-образным основанием и трубкой чашки горелки



	Природный газ	Сжиженный газ
Конфорка рабочего стола малая	Z=2,0 мм	Z=4,7 мм
Конфорка рабочего стола средняя	Z=2,7 мм	Z=2,7 мм
Конфорка рабочего стола большая	Z=4,6 мм	Z=5,2 мм

6. ПОРЯДОК РАБОТЫ

6.1 Настройка конфорок рабочего стола.

6.1.1 Для плит с газовыми конфорками

ЗАПРЕЩЕНО устанавливать ручку управления горелками духового шкафа между положениями «выключено» и «максимальное пламя», пламя в котором нестабильно и может погаснуть.

ВНИМАНИЕ! Рассекатель пламени газовой горелки и крышка должны находиться точно на своих местах.

Чтобы зажечь конфорку, поднесите к ней огонь, нажмите и поверните ручку крана против часовой стрелки в положение «максимальное пламя».

Плиты с электророзжигом, включающимся кнопкой

Зажмите кнопку и поверните ручку газа - конфорка начнет работать там, где повернута ручка.

ИНСТРУКЦИЯ ПО ИСПОЛЬЗОВАНИЮ

Плиты с электророзжигом, включающимся ручками кранов

Зажмите и поверните ручку газа - конфорка начнет работать там, где повернута ручка.

ЗАПРЕЩАЕТСЯ нажимать кнопку электророзжига при снятых рассекателях пламени - это может привести к выходу из строя электророзжига.

6.1.1.2 Модели оснащенные системой газ контроля - после розжигания конфорки необходимо удерживать ручку в течении 2-8 сек затем отпустить ручку. Если газ потух - повторить попытку.

6.1.2 Для плит с электрическими конфорками

6.1.2.1 Для включения электроконфорки - поверните ручку переключателя в нужное вам положение, индикатор работы загорится и конфорка начнет разогреваться.

6.1.2.2 Для экономии электроэнергии - электроконфорку можно отключить за 10-15 мин до приготовления пищи.

ВНИМАНИЕ! Никогда не включайте электроконфорку без установленной на ней посуды, за исключением первого использования.

6.1.2.3 Для правильной работы электроконфорки необходима посуда с плоским дном большего диаметра чем сама конфорка.

НЕ ДОПУСКАЙТЕ резкого охлаждения электроконфорок. От пролитой на них холодной жидкости, электроконфорки могут выйти из строя.



6.2 Настройка духового шкафа

6.2.1 Для духовых шкафов с газовыми горелками

6.2.1.1 Для моделей, не оснащенных электророзжигом

Для розжига нижней горелки духового шкафа поднесите зажженную спичку к окну запальника, нажмите и поверните ручку управления горелками духового шкафа против часовой стрелки в положение «максимальное пламя».

Для розжига верхней горелки духового шкафа (гриля) поднесите зажженную спичку к верхней горелке, нажмите и поверните ручку управления горелками духового шкафа по часовой стрелке до упора.

6.2.1.2 Для моделей, оснащенных электророзжигом и устройством предохранительным

«газконтроль»

ВНИМАНИЕ! РОЗЖИГ ГОРЕЛОК ДУХОВОГО ШКАФА ДОПУСТИМ ТОЛЬКО С ОТКРЫТОЙ ДВЕРЦЕЙ ДУХОВОГО ШКАФА!

Модели оснащенные системой газ контроля - после розжигания конфорки необходимо удерживать ручку в течении 10-15 сек, затем отпустить ручку. Если газ потух - повторить попытку.

Аналогично для Верхней горелки.

ЗАПРЕЩЕНО устанавливать ручку управления горелками духового шкафа между положениями «выключено» и «максимальное пламя», пламя в котором нестабильно и может погаснуть.

6.2.2.1 Для моделей, оснащенных только верхним ТЭН (грилем) без таймера

Выставьте нужную температуру и начнется работа прибора, после завершения верните ручку в исходное положение.

6.2.2.2 Для моделей, оснащенных только верхним ТЭН (грилем) и механическим таймером

Ручкой управления термостатом выставьте необходимую температуру

Ручкой таймера механического выставьте необходимое время приготовления (пункт 6.2.5).



ИНСТРУКЦИЯ ПО ИСПОЛЬЗОВАНИЮ

По истечении заданного времени, нагрев отключится, прозвучит сигнал. После завершения приготовления, верните ручку управления термостатом в положение «выключено».

6.2.2.3 Для моделей, оснащенных верхним ТЭН (грилем), нижним ТЭН без таймера

☐ Ручкой управления термостатом выставьте необходимую температуру.

☐ Ручкой режимов работы духового шкафа установите требуемый режим работы ТЭН(ов), ТЭН(ы) начинает(ют) работать. После завершения приготовления, верните ручки управления термостатом и режимов работы духового шкафа в положение «выключено».

6.2.2.4 Для моделей, оснащенных верхним ТЭН (грилем), нижним ТЭН и механическим таймером

☐ Ручкой управления термостатом выставьте необходимую температуру.

☐ Ручкой режимов работы духового шкафа установите требуемый режим работы ТЭН(ов).

☐ Ручкой таймера механического выставьте необходимое время приготовления (пункт 6.2.5), ТЭН(ы) начинает(ют) работать. По истечении заданного времени, отключится нагрев, прозвучит сигнал. После завершения приготовления, верните ручки управления термостатом и режимов работы духового шкафа в положение «выключено».

6.2.2.5 Для моделей, оснащенных верхним ТЭН (грилем), нижним ТЭН и цифровым таймером







☐ Ручкой управления термостатом выставьте необходимую температуру.


☐ Ручкой режимов работы духового шкафа установите требуемый режим работы ТЭН(ов).


☐ Настройте и запустите цифровой таймер (пункт 6.2.6), ТЭН(ы) начинает(ют) работать. По истечении заданного времени, отключится нагрев, прозвучит сигнал.


После завершения приготовления, верните ручки управления термостатом и режимов работы духового шкафа в положение «выключено».


6.2.2.6 Режимы работы электрического духового шкафа

					
Нижний нагрев	Верхний нагрев (гриль)	Нижний + верхний нагрев	Нижний нагрев + верхний нагрев + вентилятор	Верхний нагрев (гриль) + вентилятор	Кольцевой нагреватель + вентилятор

 **Режим нижний нагрев**
Работает только нижний ТЭН. Предназначен для подсушивания дна пирогов с влажной начинкой, а также для длительной выпечки.

 **Режим верхний нагрев (гриль)**
Работа верхнего ТЭНа. Предназначен для придания жареной корочки.

 **Режим нижний + верхний нагрев**
Два ТЭНа снизу и сверху работают одновременно. Предназначен для не сочной выпечки, сдобы, печенья, нежных пирожных, бисквита, хлеба; Подходит для фаршированных овощей, жаркого, постной говядины, птицы, рыбы, рыбных запеканок.

 **Режим нижний нагрев + верхний нагрев + вентилятор**
Работают 2 ТЭНа и вентилятор. Заданная температура достигается быстрее. Применяется для - жареного рулета, тортов и т.д.

ИНСТРУКЦИЯ ПО ИСПОЛЬЗОВАНИЮ

Режим верхний нагрев (гриль) + вентилятор

Нагрев верхнего ТЭНа не интенсивный. Вентилятор распределяет излучение, поджаривая продукты не только сверху, но и снизу и сбоку. При этом сохраняются все преимущества гриля — хрустящая корочка, аппетитный аромат и сочная мякоть. Блюдо не пересохнет и будет готово быстрее.


Для этого режима подходят все блюда, которые готовят на обычном гриле - рулеты и птица.

Режим кольцевой нагреватель + вентилятор

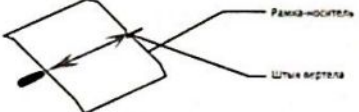
Работает нагреватель, расположенный на задней стенке духового шкафа с вентилятором. Режим позволяет готовить не одно, а сразу несколько блюд, устанавливая их на 2-3-х уровнях духового шкафа, при условии одинаковой температуры для всех блюд.

Предварительный прогрев духового шкафа не нужен.

Предназначен для выпечки слоеного теста, сушки грибов, фруктов, стерилизации домашних консервов и всех блюд, которые должны быть мягкими и сочными внутри и при этом хорошо пропеченными.

 **ВНИМАНИЕ!** Запрещается использовать алюминиевую фольгу установленную на дно духовки.

6.2.3 Вертел

 Для работы вертела установите рамку носитель на третий уровень в пазы духового шкафа.
☐ Насадите на штык кусок мяса или тушку птицы и закрепите его вилками посредством крепежных винтов.

☐ Штык вертела установите в гнездо привода (на задней стенке духового шкафа) до упора. Закрепленный на штыке кусок мяса должен находиться точно под грилем.

☐ Снизу установите противень для сбора жира.

☐ Включите привод вертела нажатием кнопки на панели управления.

⚠ Во время приготовления ручка вертела должна быть снята, а дверца закрыта.

6.2.4 Подсветка духового шкафа

☐ Для включения подсветки духового шкафа нажмите соответствующую кнопку на панели управления.

6.2.5 Таймер механический

☐ Чтобы завести таймер, необходимо повернуть ручку по часовой стрелке из положения «0» до обозначения требуемого времени. Таймер обеспечивает отсчет времени от 10 до 90 минут.

6.2.6 Таймер дисплей

6.2.6.1 Устройство таймера



- ❗ В случае отключения электроэнергии установленная программа будет отменена. Необходимо повторно настроить духовой шкаф.
- ⌚ Во время выполнения настроек на дисплее мигают соответствующие знаки. Подождите 4 секунды, не нажимая кнопку, настройки активируются автоматически.
- ⌚ Если установлена температура после начала готовки, будет отображаться текущее время и фактическая температура духового шкафа.
- ⌚ При последующем использовании духового шкафа проверьте, чтобы таймер, если он не используется, находился в ручном режиме.

6.2.6.2 Установка текущего времени

После включения в сеть или повторного включения после отсутствия электроэнергии на дисплее мигает индикатор времени 12:00 **AUTO**

Нажмите кнопку настройки текущего времени. На дисплее загораются знаки. Индикатор **1888**

установите время суток. Кратковременное нажатие кнопки изменяет показания индикатора на 1 минуту.

6.2.6.3 Настройка температуры духового шкафа (для дисплея с функцией термостата)

Нажмите кнопку **M** выбора функций три раза, на экране высветится знак **I** настройки температуры духового шкафа, начинает мигать индикатор температуры **888.6** духового шкафа. Установите температуру с помощью кнопок «+», «-».

6.2.6.4 Установка ручного режима

После установки текущего времени, духовой шкаф автоматически настроен на ручной режим работы. На дисплее отображаются текущее время и знаки ручного **RE** режима приготовления.

Поместите блюдо в духовой шкаф. Установите температуру приготовления с помощью ручки управления термостатом духового шкафа. Для дисплея с функцией термостата установку выполнить по (п.6.2.6.3).

Выберите программу приготовления с помощью ручки управления режимами работы духового шкафа. Духовой шкаф начнет работать. В этом режиме время работы духового шкафа определяет и контролирует пользователь. При отключении режима работы ручкой на панели управления духовой шкаф отключается.

6.2.6.5 Установка режима таймера.

Часы дисплея можно использовать не только для настройки программы приготовления, но и для установки временного интервала приготовления пищи в духовом шкафу и звукового оповещения. Таймер не влияет на работу духового шкафа, установленного на ручной режим. Он используется для напоминания о том, что в определенное время нужно проверить состояние блюда в духовке или на конфорках.

Нажмите кнопку **T** настройки таймера. На дисплее начинает мигать знак **T** индикатор **1888** времени перестает мигать. С помощью кнопок «+», «-» установите время приготовления.

Когда знак **T** режима таймера перестанет мигать функция активирована. По истечении заданного времени включится звуковой сигнал, знак **T** вновь начнет мигать.

Длительность звукового сигнала 2 минуты. Чтобы отключить сигнал нажмите на любую кнопку. Знак **T** погаснет, на дисплее отобразится текущее время.

6.2.6.6 Установка времени приготовления.

Если Вы хотите начать приготовление немедленно и запрограммировать духовой шкаф так, чтобы он прекратил работу по завершении определенного времени, установите время приготовления на таймере.

Нажмите на кнопку **M** выбора функций. На дисплее одновременно загорятся знаки **AUTO** автоматического режима приготовления и знак **⏸** автоматического выключения ТЭНа духового шкафа. Индикатор времени перестанет мигать.

С помощью кнопок «+», «-» задайте время, в течение которого должно готовиться блюдо.

Поместите блюдо в духовой шкаф. Установите температуру приготовления с помощью ручки управления термостатом духового шкафа.

Для дисплея с функцией термостата установку выполнить по (п.6.2.6.3).

Выберите программу приготовления с помощью ручки управления режимами работ духового шкафа. Духовой шкаф начнет работать.

По истечении заданного интервала времени происходит отключение работающих нагревателей и включается звуковой сигнал, знак **⏸** исчезает, начинает мигать знак **AUTO**

Ручку управления режимами работы духового шкафа установите в положение «0» это предотвратит повторный запуск программы духового шкафа.

Для отмены режима нажмите кнопку **M** после чего таймер переходит в ручной режим работы и на дисплее загораются значки **⏸**

6.2.6.7 Установка времени задержки приготовления.

Установив время приготовления, Вы можете установить более позднее время окончания приготовления.

Нажмите на кнопку **M** выбора функций. На дисплее одновременно загорятся знаки **AUTO** автоматического режима приготовления и знак **⏸** автоматического выключения ТЭНа духового шкафа. Индикатор **1888** времени перестанет мигать.

С помощью кнопок «+», «-» задайте время, в течение которого должно готовиться блюдо.

После установки времени приготовления еще раз нажмите на кнопку **M** выбора функций.

На дисплее отобразится знак **⏸** автоматического выключения ТЭНа духового шкафа. Индикатор **1888** времени перестанет мигать.

С помощью кнопок «+», «-» задайте время окончания приготовления.

Поместите блюдо в духовой шкаф. Установите температуру приготовления с помощью ручки управления термостатом духового шкафа. Для дисплея с функцией термостата установку выполнить по (п.6.2.6.3).

Выберите программу приготовления с помощью ручки управления режимами работы духового шкафа.

❗ Таймер духового шкафа рассчитывает время начала приготовления, вычитая продолжительность приготовления из заданного времени его окончания. Когда наступит время начала приготовления, духовой шкаф включится в выбранном режиме и нагреется до заданной температуры. Эта температура будет поддерживаться до тех пор, пока не наступит время окончания приготовления.

Во время ожидания начала приготовления на дисплее отображается текущее время и знак **AUTO** автоматического режима.

С момента начала и во время приготовления на дисплее отображаются знаки **AUTO**

По истечении заданного интервала времени происходит отключение работающих нагревателей и включается звуковой сигнал, знак **⏸** исчезает, начинает мигать знак **AUTO**

Ручку управления режимами работы духового шкафа установите в положение «0». Для отмены режима нажмите кнопку **M** после чего таймер переходит в ручной режим работы и на дисплее загораются значки **⏸**

6.2.6.8 Установка блокировки.

Для активации режима блокировки нажмите и удерживайте кнопку **⏸** до тех пор, пока на дисплее не появится знак **⏸** режима блокировки. Дисплей заблокирован.

Для снятия блокировки - нажмите и удерживайте кнопку **⏸**. Панель управления разблокирована, знак **⏸** на дисплее исчезнет.

❗ В любой момент можно проверить и изменить запрограммированные установки. Корректировку можно сделать следующим образом: нажимайте на кнопки 1,2,3 до момента, пока знак выбранной функции не начнет мигать. Кнопками 4 и 5 измените настройки программы.

7. УХОД И ОЧИСТКА

ВНИМАНИЕ! Перед началом обслуживания отключите плиту от электросети, перекройте подачу газа.

- 7.1 Чистка должна проводиться на плите в холодном состоянии.
 7.2 Поверхности плиты следует мыть мягкой кухонной губкой, теплой водой с моющим средством для посуды и протирать тканью. Особую деликатность проявите при чистке панели управления, на которую нанесены информационные знаки.
 7.3 Не используйте металлические губки, едкие чистящие средства, абразивные порошки и другие агрессивные компоненты, которые могут необратимо повредить поверхности плиты и удалить рисунки.
 7.4 Чтобы почистить газовые конфорки или помыть рабочий стол, рассекатели пламени удобнее снять.
 7.5 Будьте аккуратны при чистке стола и керамических разрядников. Загрязненные и мокрые разрядники электророзжига могут не работать.
 7.6 Не используйте для очистки очистители высокого давления или пароструйные очистители. Конструкция плиты не предусматривает очистку плиты паром.

7.7 Запрещается мыть детали плиты в посудомоечной машине.

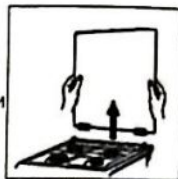
7.8 Для тщательной очистки крышки рабочего стола можно её снять.

Крышка рабочего стола.

Возьмите крышку двумя руками и потяните вверх. После чистки верните обратно на свое место.

7.9 Снятие и установка дверцы духового шкафа

Дверцу духового шкафа полностью откройте и откиньте съемные язычки до упора назад. Затем медленно закрывайте дверцу, чтобы язычки уперлись в шарнирный узел на дверце.



Приподнимите дверцу и извлеките её из пазов духового шкафа

Установка производится в обратном порядке. Наклонив дверцу, вставьте её шарнирными петлями в пазы духового шкафа до упора. Убедитесь, что шарниры «сели» в отверстия правильно. Затем полностью откройте дверцу, установите язычки в первоначальное (горизонтальное) положение - до упора.

Проверьте функциональность дверцы.

ВНИМАНИЕ! Никогда не позволяйте муфтам шарниров дверцы выскакивать, так как мощные пружины могут вызвать повреждения.

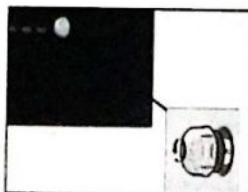
7.10 Замена лампы подсветки духового шкафа

Отключите плиту от сети.

Открутите стеклянный плафон.

Замените лампу на исправную. Приобретается в сервисном центре.

7.11 Периодически (не реже одного раза в полгода) проверяйте состояние шнура питания и гибкого шланга подвода газа. Не допускаются дефекты в виде трещин, следов оплавления, затвердение материала.



8. ВОЗМОЖНЫЕ НЕИСПРАВНОСТИ И МЕТОДЫ ИХ УСТРАНЕНИЯ

Что происходит	Причина	Как устранить
1. Не горит или слабо горит конфорка	-слишком малое давление в сети; -конфорка установлена с перекосом; -засорилось сопло	-обратиться в газоснабжающую службу; -правильно установить конфорку; -тонкой проволокой или иголкой прочистить сопло
2. Конфорка горит напряженно, отрывистым пламенем	-слишком большое давление в сети	-обратиться в газоснабжающую службу; -уменьшить ручкой (управления конфоркой) подачу газа до стабилизации горения
3. При нагревании клинит ручку крана	-выработалась смазка крана	-* заменить смазку в кране
4. Не работает все электрооборудование	плита не подключена к сети; повреждение шнура питания	- подключить плиту -* заменить шнур питания
5. Не работает электророзжиг - нет искры - есть искра, но не происходит поджиг	-повреждена проводка к разряднику; - сломан корпус разрядника; - сильно загрязнен или залит разрядник; - слишком большое давление в сети.	-* заменить разрядник; -* заменить корпус; - прочистить и просушить разрядник; - зажигать при меньшей подаче газа
6. Не вращается вертел	-привод вертела остановился в промежуточной точке	- при включении ручкой повернуть штык в любую сторону
7. Не горит лампочка подсветки духовки	-перегорела лампочка	-заменить лампочку

* - работы выполняются сервисной службой

9. УСЛОВИЯ ХРАНЕНИЯ

Плиты предназначены для работы в умеренных климатических условиях в закрытом помещении. Запрещается использовать на открытом воздухе под прямым солнцем и под атмосферными осадками.



10. УТИЛИЗАЦИЯ

10.1 Упаковочные материалы необходимо сдать в приемные пункты по сбору вторичного сырья.



ВНИМАНИЕ! Запрещается играть с упаковочными материалами, вероятность нанесения физического ущерба.

10.2 Плиту, подлежащую утилизации, необходимо привести в непригодность, обрезав шнур питания, и утилизировать в соответствии с действующим законодательством.



www.artelgroup.org

ӨНДІРУШІ:
ТОО «Silk Road Electronics»
Қазақстан Республикасы, Саран қ.



artel

**Сервис қызмет көрсету бойынша бірыңғай анықтама нөмірі:
Единый справочный номер по сервис-услугам:**

Қазақстан +77077488888

